

UFFICIO ACQUISTI

SERVICESTELLE EINKAUF

DETERMINA A CONTRARRE

VERFÜGUNG ZUM VERTRAGSABSCHLUSS

Affidamento servizio di prenotazione di un volo per la conferenza a Calgary e trasferimento a Vancouver

Vergabe der Dienstleistung für Flugbuchung für die Konferenz in Calgary und Transfer nach Vancouver

IDO 11896 - PIS P034659

CIG ZAB3C23DF5

CUP I52F20000250003

Progetto / Projekt: ISTeP

notwendig ist;

Il responsabile unico del progetto (RUP),

Der einzige Projektverantwortliche (EPV),

Considerato che si rende necessario procedere con l'affidamento in oggetto;

Preso atto che si intende soddisfare il seguente

interesse pubblico: servizio di prenotazione di un volo per la conferenza a Calgary e trasferimento a Vancouver: il motivo di questo viaggio da parte del Prof. Angon Dignös da Zurigo a Calgary (22 agosto) e poi da Calgary a Vancouver (27 agosto) è una riunione del progetto ISTeP a Zurigo il 22 agosto dopodiché avrà una conferenza SSTD a Calgary (23-25 agosto - https://sstd2023.github.io) per la presentazione di un paper del progetto ISTeP e il motivo per il volo da Calgary a Vancouver è per un'ulteriore conferenza VLDB (28 agosto - 2 settembre - https://vldb.org/2023/) a Vancouver dove dovrà presentare un paper; è stato richiesto il direttamente preventivo all'agenzia MUNDUS REISEN GmbH poiché ha sede a Bolzano e perché c'è un'ottima collaborazione tra questa agenzia e la Libera Università di Bolzano;

Visto l'art. 21 ter, comma 2 della legge provinciale 29 gennaio 2002, n. 1, il quale prevede che: "Per gli affidamenti di forniture, servizi e manutenzioni di importo inferiore alla soglia di rilevanza comunitaria, le amministrazioni aggiudicatrici di cui al comma 1, fatta salva la disciplina di cui all'articolo 38 della legge provinciale 17 dicembre 2015, n. 16, in alternativa all'adesione alle convenzioni-quadro stipulate dall'ACP e sempre nel rispetto dei relativi parametri di prezzo-qualità come limiti massimi, ricorrono in via esclusiva al mercato elettronico

provinciale ovvero, nel caso di assenza di bandi di

Interesse erfüllt werden soll: Dienstleistung für Flugbuchung für die Konferenz in Calgary und Transfer nach Vancouver: eer Grund für die Reise von Prof. Angon Dignös von Zürich nach Calgary (22. August) und dann von Calgary nach Vancouver (27. August) ist ein ISTeP-Projekttreffen in Zürich am 22. August, nach dem er eine SSTD-Konferenz in Calgary (23.-25. August - https://sstd2023.github. I) für die Präsentation eines Papiers aus dem ISTeP-Projekt und der Grund für den Flug von Calgary nach Vancouver ist eine weitere VLDB-Konferenz (28. August - 2. September - https://vldb.org/2023/) in Vancouver, auf der er ein Papier präsentieren soll; der Kostenvoranschlag wurde direkt bei der Agentur MUNDUS REISEN GmbH angefordert, da diese ihren Sitz in Bozen hat und eine ausgezeichnete

Festgestellt, dass die im Betreff genannte Vergabe

Festgestellt, dass damit folgendes öffentliches

Nach Einsichtnahme in Art. 21 ter, Absatz 2 des Landesgesetzes vom 29. Jänner 2002, Nr. 1, welcher folgendes vorsieht: "Für die Vergabe von Liefer-, Dienstleistungsund Instandhaltungsaufträgen unter dem EU-Schwellenwert greifen die öffentlichen Auftraggeber laut Absatz 1, unbeschadet der Bestimmung laut Artikel 38 des Landesgesetzes vom 17. Dezember 2015, Nr. 16, alternativ zum Beitritt zu den von der AOV abgeschlossenen Rahmenvereinbarungen und unter Einhaltung der entsprechenden Preis- und *Qualitätsparameter* Höchstgrenzen, als

Zusammenarbeit zwischen dieser Agentur und der

Freien Universität Bozen besteht;



abilitazione, al sistema telematico provinciale";

ausschließlich auf den elektronischen Markt des Landes Südtirol zurück oder auf das telematische System des Landes, wenn es keine Ausschreibungen für die Zulassung gibt";

Rilevato che per l'affidamento in oggetto non è attiva una convenzione/contratto quadro dell'ACP;

Festgestellt, dass für die gegenständliche Vergabe keine Konvention/Rahmenvereinbarung der AOV aktiv ist;

Rilevato che per l'affidamento in oggetto non è attivo un bando sul mercato elettronico dell'ACP;

Festgestellt, dass für die gegenständliche Vergabe keine Ausschreibung auf dem elektronischen Markt der AOV aktiv ist;

Ritenuto pertanto utile procedere con la seguente procedura:

Festgestellt, dass somit folgendes Verfahren zweckmäßig erscheint:

Affidamento diretto ai sensi dell'art. 11 comma 1 lettera a) del regolamento acquisti in c.d. con l'art. 26 comma 1 lettera b) della L.P. 16/2015 (affidamenti fino a € 10.000,00);

Direktvergabe gemäß Art. 11 Abs. 1 Buchstabe a) der Einkaufsregelung iVm Art. 26 Abs. 1 Buchstabe b) des L.G. Nr. 16/2015 (Aufträge bis zu € 10.000,00);

Constatato che l'aggiudicazione, ai sensi dell'art. 33 L.P. 16/2015, avverrà con il criterio del prezzo più basso:

Festgestellt, dass der Zuschlag gemäß Art. 33 des L.G. 16/2015 nach dem Kriterium des günstigsten Preises erteilt wird:

Considerato che sono stati condotti accertamenti volti ad appurare l'esistenza di rischi da interferenze nell'esecuzione dell'affidamento con il seguente risultato:

Festgestellt, dass das Vorliegen von Risiken durch Interferenzen bei der Vertragsausführung mit folgendem Ergebnis überprüft wurde:

in conformità a quanto previsto dall'art. 26, comma 3-bis, del D.Lgs. 81/2008 non è necessario redigere il documento unico di valutazione dei rischi da interferenze (DUVRI), poiché non sussistono costi per la sicurezza per i seguenti motivi: si tratta di servizi di natura intellettuale;

gemäß Art. 26 Abs. 3-bis GvD Nr. 81/2008 besteht keine Verpflichtung das Einheitsdokument für die Bewertung der Risiken durch Interferenzen (DUVRI) zu erstellen, da aus folgendem Grund keine Sicherheitskosten bestehen: es handelt sich um Leistungen intellektueller Natur;

Preso atto, che per i seguenti motivi e ai sensi dell'art. 28, comma 2 L.P. 16/2015 non veniva fatta una suddivisione in lotti: si tratta di un servizio unico che deve essere eseguito da un unico operatore economico;

Festgestellt, dass aus folgenden Gründen und gemäß Art. 28, Abs. 2 des L.G. 16/2015 keine Unterteilung in Lose vorgenommen wurde: Es handelt sich um eine einheitliche Dienstleistung die durch einen Wirtschaftsteilnehmer erfolgen muss;

Considerato che in applicazione del principio di rotazione venivano richiesti i seguenti preventivi:

Festgestellt, dass in Einhaltung des Rotationsprinzips folgende Angebote eingeholt wurden:

Impresa/Firma	Data/Datum	Prezzo iva esclusa/Preis ohne MwSt.
MUNDUS VIAGGI SRL	31-07-2023	€ 2.090,91

Preso atto che per il seguente motivo veniva richiesto soltanto un unico preventivo: è stato richiesto il preventivo direttamente all'agenzia MUNDUS REISEN GmbH poiché ha sede a Bolzano e perché c'è un'ottima collaborazione tra questa

Festgestellt, dass aus folgendem Grund nur ein Angebot eingeholt wurde: der Kostenvoranschlag wurde direkt bei der Agentur MUNDUS REISEN GmbH angefordert, da diese ihren Sitz in Bozen hat und eine ausgezeichnete Zusammenarbeit zwischen dieser Agentur und der Freien Universität Bozen



agenzia e la Libera Università di Bolzano;

besteht;

Ritenuto il preventivo della ditta MUNDUS VIAGGI SRL rispondente alle esigenze dell'ateneo e in linea con i valori di mercato;

Festgestellt, dass das Angebot der Firma MUNDUS VIAGGI SRL den Anforderungen der unibz und den Marktwerten entspricht;

Constatato che le clausole negoziali essenziali sono contenute nella lettera di invito rispettivamente nell'incarico;

Festgestellt, dass die wesentlichen Vertragsklauseln im Einladungsschreiben bzw. in der Beauftragung enthalten sind;

Considerato che l'affidamento in oggetto è finanziato con i seguenti mezzi (budget):

Festgestellt, dass die gegenständliche Vergabe mit folgenden Haushaltsmitteln (Budget) finanziert wird:

PIS	Importo iva inclusa/Betrag inkl. MwSt.
P034659	€ 2.300,00

Visto il regolamento acquisti della Libera Università di Bolzano, la L.P. 16/2015 nonché il D.Lgs. 36/2023;

Nach Einsichtnahme in die Einkaufsregelung der Freien Universität Bozen, in das L.G. 16/2015 sowie in das GvD 36/2023;

Preso atto che in merito all'affidamento in oggetto non sono presenti situazioni di conflitto di interessi di cui all'art. 16 D.Lgs. 36/2023; Festgestellt, dass für die gegenständliche Vergabe kein Interessenskonflikt gemäß Art. 16 des GvD 36/2023 besteht;

DETERMINA

VERFÜGT

di affidare l'affidamento in oggetto per i motivi di cui sopra alla ditta MUNDUS VIAGGI SRL per l'importo di € 2.090,91 IVA esclusa.

die im Betreff genannte Vergabe aus obgenannten Gründen für € 2.090,91 zzgl. MwSt. an die Firma MUNDUS VIAGGI SRL zu vergeben.

Si applica l'art. 32 della L.P. 16/2015.

Art. 32 des L.G. 16/2015 findet Anwendung.

Non viene redatta la relazione unica sulle procedure di aggiudicazione degli appalti in quanto tutte le informazioni pertinenti sono contenute nella presente determina a contrarre. Es wird kein Vergabevermerk zum Vergabeverfahren erstellt, da sämtliche relevanten Informationen in der gegenständlichen Verfügung zum Vertragsabschluss enthalten sind.

L'incarico verrà fatto in modo tradizionale mediante email per il seguente motivo: approvvigionamento fino a € 5.000,00 come previsto dall'art. 9 comma 3 del regolamento acquisti interno.

Die Beauftragung erfolgt aus folgendem Grund auf traditioneller Weise mittels Email: Beschaffung bis zu einem Betrag von einschließlich € 5.000,00 gemäß Art. 9 Abs. 3 der internen Einkaufsregelung.

Bolzano/Bozen, lì/am 07.08.2023

Il RUP/Der EPV

Dott. Peer Michael